

## **РЕГЛАМЕНТ**

### **Арбитражного суда Эстонской Торгово-промышленной Палаты**

Утверждён решением президиума ЭТПП от 03.03.1992.

Изменен решениями правления ЭТПП от 03.03.1995, 26.05.1995, 23.05.1996, 03.09.1998, 30.09.1999, 13.12.2007, 17.01.2013

### **I Общие положения**

#### **§ 1 Компетенция арбитражного суда Эстонской торгово-промышленной палаты**

(1) Арбитражный суд Эстонской торгово-промышленной палаты (далее – Арбитражный суд) как постоянно действующий третейский суд решает споры, проистекающие из частноправовых отношений, в том числе также и из внешнеторговых и прочих международных экономических отношений.

(2) Арбитражный суд принимает к рассмотрению споры, если:

1) между сторонами существует письменное соглашение о передаче арбитражному суду для принятия решения относительно спора, который уже возник или может возникнуть;

2) согласие на разрешение спора в арбитражном суде выражено истцом предъявлением иска, а ответчиком – деятельностью, удостоверяющей его добровольное подчинение юрисдикции арбитражного суда;

3) спор подпадает под юрисдикцию арбитражного суда, исходя из международных соглашений.

(3) Арбитражный суд может так же выступать компетентным органом на основании правил других третейских судов для проведения разбирательства третейским судом, а так же выступать органом, назначающим арбитров на основании регламентов других третейских судов.

(4) Первоначальное решение о подчинении спора юрисдикции арбитражного суда принимает совет арбитражного суда.

(5) Арбитражный суд решает споры на основании данного регламента (далее Регламент), положения которого являются обязательными для сторон, и о чём стороны не могут договориться иначе.

(6) Ничтожность или аннулирование договора, предусматривающего решение спора в арбитражном суде, не делает недействительным содержащееся в этом договоре соглашение о передаче спора для решения в арбитражный суд.

(7) Понятие «арбитражный суд» в данном регламенте применяется как в значении института, так и в значении принимающего решение по спору арбитражного суда.

#### **§ 2 Совет арбитражного суда**

(1) Работой арбитражного суда руководит совет арбитражного суда, состав которого может насчитывать до шести членов, которых назначает правление Эстонской торгово-промышленной палаты сроком на три года.

Член совета должен иметь высшее юридическое образование и, по крайней мере, окончить магистратуру. Хотя бы один член совета должен быть практикующим судьёй. Совет арбитражного суда избирает из числа своих членов председателя совета и заместителя председателя.

(2) Совет принимает решения в соответствии с необходимостью и решает вопросы на основании Регламента. Совет может проводить заседания или без проведения заседания принимать решения в письменной форме.

(3) Совет правомочен принимать решения, если в его работе участвуют как минимум три члена совета. Заседанием совета руководит председатель совета или в случае его отсутствия заместитель председателя или член совета. Решения совета принимаются простым большинством голосов. В случае равного распределения голосов, решающим голосом является голос руководителя собрания.

(4) Решения совета вступают в силу с момента их принятия, являются окончательными и обжалованию не подлежат.

### **§ 3 Делопроизводство арбитражного суда**

(1) Делопроизводство арбитражного суда организует Эстонская торгово-промышленная палата.

(2) Секретарь арбитражного суда является работником Эстонской торгово – промышленной палаты, который на основании Регламента, решений и распоряжений совета организует ежедневную деятельность Арбитражного суда для Арбитражного суда.

## **II Состав арбитражного суда**

### **§ 4 Формирование арбитражного суда**

(1) Разрешающий спор арбитражный суд формируется в соответствии с одним из приведенных ниже способов:

1) стороны избирают одного арбитра или нескольких (нечетное количество) арбитров, в их числе председательствующего;

2) каждая из сторон избирает по одному арбитру и предлагает ему избрать совместно с арбитром, выбранным второй стороной, третьего арбитра, который является председательствующим в арбитражном суде при принятии решения по спору;

3) каждая из сторон избирает по одному арбитру и стороны уполномочивают совет арбитражного суда назначить третьего арбитра, который является председательствующим в арбитражном суде при принятии решения по спору;

4) стороны формируют арбитражный суд иным согласованным способом (причем, количество арбитров должно быть нечетным);

5) стороны уполномочивают совет арбитражного суда сформировать состав арбитражного суда.

(2) Если по получении искового заявления выяснится, что арбитражный суд не сформирован, совет арбитражного суда выступает с предложением к сторонам сформировать арбитражный суд одним из указанных в части 1 настоящего параграфа способом. Если стороны не сформируют третейский суд одним из избранных ими способов к назначенному советом

арбитражного суда сроку, или одна из сторон, по крайней мере, три раза представит на утверждение кандидатуру арбитра, которую совет арбитражного суда не утвердил, третейский суд формируется советом арбитражного суда, назначая недостающего арбитра или весь состав арбитражного суда, принимающего решение по спору.

(3) Совет арбитражного суда вправе в порядке, предусмотренном в § 4 ч. 1 п.4 регламента, отказаться от формирования разрешающего спор арбитражного суда, если не предусмотрено избрание нечетного количества арбитров, или, если при формировании арбитражного суда это создает для одной из сторон процедурное или иное преимущество, которое существенно ущемляет интересы другой стороны. В этом случае совет арбитражного суда выступает с предложением сторонам сформировать суд в соответствии со способом, приведенном в части 1 настоящего параграфа.

(4) Арбитра можно избирать или назначать только с согласия арбитра. Кандидат в арбитры должен письменно подтвердить свое согласие и беспристрастность путем представления декларации совету арбитражного суда. Если кандидат в арбитры не предоставит в срок декларацию беспристрастности, совет арбитражного суда имеет право не утвердить данного арбитра и самому назначить недостающего арбитра.

(5) Арбитр вступает в свои полномочия с момента утверждения его кандидатуры советом арбитражного суда. Совет арбитражного суда принимает решение об утверждении арбитра с учетом, прежде всего, декларации беспристрастности арбитра, личных свойств арбитра и его способности решить спор.

(6) Исходя из регламента, с утверждением кандидатуры арбитра, у арбитра возникают обязанности и право требовать вознаграждения за исполнение обязанностей в соответствии с Регламентом.

(7) В предусмотренном законом случае аннулирования решения арбитражного суда, арбитражный суд обязан заново рассмотреть данное дело. Если решением арбитражного суда установлено отсутствие компетенции арбитражного суда, но суд аннулирует решение арбитражного суда, тогда арбитражный суд, решавший спор, обязан рассмотреть арбитражное дело.

## **§ 5 Обязанность арбитра извещать об основаниях для отвода**

(1) Совет арбитражного суда утверждает и публикует на интернет-сайте арбитражного суда список рекомендованных для выбора арбитров.

(2) Лицо, которому предложено стать арбитром, обязано сообщить предлагающей стороне об обстоятельствах, которые могут стать основанием для отвода его кандидатуры. Если, несмотря на это, его избирают арбитром, он должен незамедлительно сообщить об этих обстоятельствах другой стороне и представить эти обстоятельства в декларации беспристрастности арбитра совету арбитражного суда. В ходе проведения разбирательства третейских судом, арбитр обязан сообщать сторонам обо всех обстоятельствах, которые могут стать основанием для отвода его кандидатуры.

## **§ 6 Отвод арбитра**

(1) Если у одной из сторон возникают сомнения относительно беспристрастности арбитра, она до момента вынесения решения по спору вправе представить совету арбитражного суда письменное обоснованное заявление для отвода арбитра. Сторона должна воспользоваться данным правом сразу, как только узнает об обстоятельствах, которые могут послужить основанием для отвода. В случае, если сторона представила арбитражному суду иски и документы или приняла участие в заседании арбитражного суда, и в исковых документах не ходатайствовала об отводе арбитра, то, на этом основании, сторона теряет право на отвод арбитра.

(2) Решение об отводе арбитра принимает совет арбитражного суда в течение 15 дней с момента получения заявления.

(3) Разрешающий спор арбитражный суд должен приостановить судопроизводство до принятия советом арбитражного суда решения по заявлению об отводе.

### **§ 7 Освобождение арбитра**

(1) Совет арбитражного суда имеет право, предварительно проведя консультации со сторонами, принять решение об освобождении арбитра, не исполняющего свои обязанности надлежащим образом или не исполняющего условия соглашения с арбитражным судом, а также в установленном в части 2 случае.

(2) Арбитр не вправе самостоятельно отказаться от исполнения обязанностей арбитра. При наличии уважительных причин арбитр может представить совету арбитражного суда ходатайство об освобождении его от обязанностей арбитра.

### **§ 8 Замещение арбитра**

(1) Отозванный, освобожденный или умерший арбитр замещается новым арбитром в том же порядке, что и избранный или назначенный замещающий арбитр.

(2) После замещения арбитры принимают решение, какие из проведенных при разрешении спора процедур следует провести заново.

(3) Если спор разрешает один арбитр, который был заменен, или если были заменены все принимающие решение по спору арбитры, следует заново провести все процедуры, совершенные для разрешения спора.

## **III Начала, приостановка и прекращение разбирательства**

### **§ 9 Стороны**

(1) Участники разбирательства – сторона и третье лицо.

(2) Стороны разбирательства – истец (истцы) и ответчик (ответчики).

(3) Истец – лицо, предъявляющее иск, а ответчик – лицо, против которого предъявлен иск.

(4) Разрешающий спор арбитражный суд может по ходатайству одной из сторон и с согласия другой стороны привлечь к разбирательству лицо в качестве третьего лица, если третье лицо согласится подчинить касающиеся его правоотношения юрисдикции арбитражного суда.

## **§ 10 Заявление о разбирательстве в арбитражном суде**

(1) Для начала разбирательства истец представляет арбитражному суду заявление о начале разбирательства в арбитражном суде и приложенное к нему необходимое количество копий для ответчика.

(2) Временем предъявления искового заявления считается день поступления искового заявления в арбитражный суд.

(3) Для начала разбирательства в заявлении указываются:

- 1) имена, адреса и контактные данные сторон и их представителей;
- 2) краткое описание обстоятельства, на которых базируется исковое требование, содержание искового требования и цена иска;
- 3) доказательства того, что спор входит в компетенцию арбитражного суда;
- 4) имена избранных сторонами арбитра или арбитров (в их числе председательствующего), адреса их мест проживания или работы, номера средств связи или информация о том, что арбитражный суд не сформирован.
- 5) документ об образовании арбитражного суда, представляемый в форме, позволяющей письменное воспроизведение указанным в § 4 способом, если стороны об этом договорились;
- 6) справка об оплате регистрационного сбора.

(4) Относительно физического лица в исковом заявлении следует указать также его личный код, при его отсутствии – дату рождения. Относительно внесенного в публичный регистр юридического лица следует указать его регистрационный код, при его отсутствии – правовое основание ведения деятельности.

(5) Если истец или ответчик – внесенное в публичный регистр юридическое лицо, к иску прилагается копия регистрационной карточки, выписка из регистра или регистрационное свидетельство, за исключением случая, когда к данным регистра имеется бесплатный доступ через публичные электронные каналы. Относительно прочих юридических лиц представляются иные доказательства существования лица и его правоспособности.

(6) Для обеспечения иска, вместо заявления о начале арбитражного производства необходимо предоставить исковое заявление в объеме, предусмотренном регламентом. Если истец вместо искового заявления предоставил заявление о начале арбитражного производства, то разбирать его будут в порядке, предусмотренном регламентом.

## **§ 11 Процедуры после получения искового заявления**

(1) После получения искового заявления совет арбитражного суда принимает первоначальное решение о подчинении спора компетенции арбитражного суда.

(2) Совет арбитражного суда принимает решение о принятии иска к производству или об отказе от принятия иска к производству.

(3) Если спор не входит в компетенцию арбитражного суда, совет арбитражного суда возвращает истцу исковое заявление вместе с приложенными материалами.

(4) При наличии существенного недочета, препятствующего принятию иска к производству, который невозможно устранить, совет арбитражного суда отказывает в принятии иска к производству.

(5) При наличии существенного недочета, препятствующего принятию иска к производству, который возможно устранить, совет арбитражного суда назначает истцу срок для устранения недочета. Если к назначенному сроку недочет не устранен, совет арбитражного суда отказывает в принятии иска к производству.

(6) Ответчик предоставляет арбитражному суду письменный ответ на заявление о начале разбирательства арбитражным судом без предоставлений доказательств. Среди прочего в ответе должно быть указано мнение о подчинении разбирательства арбитражному суду, а так же резюме о содержании спора. Ответчик должен так же направить копию ответа с прилагающимися доказательствами истцу. Не предоставление ответа не является препятствием для разрешения спора. После получения ответа совет арбитражного суда может принять дополнительное решение о подчинении спора арбитражному суду.

## **§ 12 Применение мер для обеспечения иска**

(1) Совет арбитражного суда, до формирования разрешающего спор арбитражного суда, может передать суду заявление стороны для обеспечения иска.

(2) Совет арбитражного суда оценивает заявление стороны и может передать заявление стороны суду вместе с решением совета арбитражного суда, к которому прилагаются копии искового заявления и приложенных к нему доказательств.

(3) Совет арбитражного суда ходатайствует перед судом об аннулировании постановления об обеспечении иска, если совет арбитражного суда прекращает производство до передачи искового заявления разрешающему спор арбитражному суду.

(4) Разрешающий спор арбитражный суд может на основании заявления стороны вынести решение для обеспечения иска, которое доставляется стороне, представившей заявление. Сторона имеет право обратиться в суд с заявлением разрешить исполнить решение для обеспечения иска.

(5) В ходе производства по делу в арбитражном суде можно применять следующие меры обеспечения иска:

1) установление судебной ипотеки на принадлежащую ответчику недвижимую вещь, судно или воздушное транспортное средство;

2) арест находящегося во владении ответчика или иного лица имущества, принадлежащего ответчику, среди прочего – внесение в имущественный регистр отметки о запрете на распоряжение имуществом;

3) запрет на совершение ответчиком определенных сделок и действий;

4) запрет на передачу имущества ответчику другим лицом или на исполнение в отношении ответчика иных обязательств, с которыми можно увязать также и обязательство передать имущество судебному исполнителю или выплатить деньги на предусмотренный судом банковский счет;

- 5) возложение на ответчика обязательства передать вещь на хранение судебному исполнителю;
  - 6) приостановка исполнительного производства, разрешение продолжить исполнительное производство только в обмен на обеспечение или отмена исполнительный процедуры, если исполнительный документ оспорен предъявлением иска или если третье лицо предъявило иск для освобождения имущества из-под ареста или для признания недопустимым принудительного исполнения по иным причинам;
  - 7) возложение на ответчика, прежде всего, на страховщика обязательства по выполнению платежей в ходе рассмотрения дела о противоправном причинении ущерба или о вещи по договору страхования в размере явно минимальных подлежащих уплате сумм;
  - 8) приостановка применения ответчиком типовых условий или для рекомендателя условия – приостановка рекомендации и обязанность отзыва рекомендации в случае иска по прекращению применения наносящего неразумный ущерб типового условия или по прекращению рекомендации условия рекомендателем и отзыву рекомендации;
  - 9) иная мера, которую арбитражный суд считает необходимой.
- (6) Разрешающий спор арбитражный суд может потребовать у стороны, ходатайствовавшей об обеспечении иска, предоставления разумного обеспечения в связи с обеспечением иска, которое уплачивается на расчетный счет Эстонской торгово-промышленной палаты.
- (7) Обеспечение, которое было взыскано с ходатайствовавшего об обеспечении иска лица для возмещения ущерба, который может возникнуть при обеспечении иска, возвращается ходатайствовавшей стороне, если другая сторона не предъявила иск о возмещении ущерба в течение двух месяцев со времени, когда:
- 1) вступает в силу решение арбитражного суда, по которому обеспеченный иск не удовлетворяется или не рассматривается, или если прекращается рассмотрение по делу на иных основаниях, чем заключение сторонами компромиссного соглашения или;
  - 2) выясняется, что во время обеспечения иска отсутствовало требование обеспечения иска или основание для обеспечения иска.

### **§ 13 Уплата арбитражного сбора**

- (1) После получения искового заявления совет арбитражного суда, исходя из ставок, предусмотренных в приложенной к настоящему регламенту инструкции, предлагает сторонам внести арбитражный сбор в равных частях к назначенному советом арбитражного суда сроку, если истец не выразил в исковом заявлении пожелания внести весь назначаемый арбитражный сбор.
- (2) Если совет арбитражного суда по ходатайству истца принял решение представить суду ходатайство об обеспечении иска, совет арбитражного суда предлагает истцу внести его часть назначенного арбитражного сбора до представления ходатайства суду. Если арбитражный сбор не уплачен, совет арбитражного суда не передает ходатайство истца суду.

(3) Если ответчик не вносит свою часть арбитражного сбора, совет арбитражного суда предлагает истцу внести также и часть арбитражного сбора, подлежащую уплате ответчиком. Если арбитражный сбор не уплачен, совет арбитражного суда не рассматривает исковое заявление и возвращает исковое заявление истцу.

(4) Если разрешение спора окажется более дорогостоящим против ожиданий или если в ходе разрешения спора появятся дополнительные обстоятельства и выяснится, что при назначении арбитражного сбора исходили не из полных данных, а так же если истец повысит цену иска после передачи дела разрешающему спор арбитражному суду, совет арбитражного суда по представлению арбитра или арбитров предлагает сторонам внести дополнительный арбитражный сбор. Если истец увеличивает цену иска до передачи дела разрешающему спор арбитражному суду, совет арбитражного суда предлагает сторонам внести дополнительный арбитражный сбор.

(5) Уплаченный ранее арбитражный сбор и сумма дополнительного арбитражного сбора не могут превышать максимальной ставки предусмотренного в прилагаемой к настоящему регламенту инструкции арбитражного сбора с соответствующей цены иска.

#### **§ 14 Передача искового заявления или заявления о разбирательстве в арбитражном суде арбитру или арбитрам и утверждение временного графика**

(1) После утверждения избранных или назначенных арбитров совет арбитражного суда передает заявление о разбирательстве в арбитражном суде или исковое заявление вместе с приложениями арбитру, если арбитров несколько – председательствующему разрешающего спор арбитражного суда.

(2) Арбитражный суд составляет для всех необходимых действий, связанных с разрешением спора проект временного графика. График высылается для ознакомления сторонам, и учитывая мнение сторон, утверждается распоряжением не позднее, чем в течение двух недель с момента передачи дела разрешающему спор арбитражному суду, а так же высылает для ознакомления график совету арбитражного суда. Если разрешение спора значительно отклоняется от временного графика (более двух недель), арбитражный суд обязан информировать об этом совет арбитражного суда.

(3) Арбитражный суд обязан направлять совету арбитражного суда для информации копии временного графика, всех вынесенных разрешающим спор арбитражным судом распоряжений и направленных сторонам писем или извещений.

(4) Представители сторон обязаны направлять совету арбитражного суда для информации все копии обращений сторон в суд в связи с разрешением спора, а так же копии всех решений суда.

#### **§ 15 Исковое заявление**



(1) Истец должен предоставить арбитражному суду, разрешающему спор, исковое заявление в срок, установленный арбитражным судом. В исковом заявлении указывается:

- 1) имена и адреса сторон и их представителей, а так же их контактные данные;
  - 2) содержание искового требования и цена иска;
  - 3) обстоятельства, на которых базируется исковое требование, и доказательства;
  - 4) доказательства того, что спор входит в компетенцию арбитражного суда (за исключением, если это указано в заявлении о разбирательства в арбитражном суде);
  - 5) согласен ли истец на письменное разбирательство или желает проводить заседание суда;
  - 6) имена избранных сторонами арбитра или арбитров (в их числе председательствующего), адреса их мест проживания или работы, номера средств связи или информация о том, что арбитражный суд не сформирован (за исключением, если это указано в заявлении о разбирательства в арбитражном суде).
- (2) Относительно физического лица в исковом заявлении следует указать также его личный код, при его отсутствии – дату рождения. Относительно внесенного в публичный регистр юридического лица следует указать его регистрационный код, при его отсутствии – правовое основание ведения деятельности (за исключением, если это указано в заявлении о разбирательства в арбитражном суде).
- (3) Если истец или ответчик – внесенное в публичный регистр юридическое лицо, к иску прилагается копия регистрационной карточки, выписка из регистра или регистрационное свидетельство, за исключением случая, когда к данным регистра имеется бесплатный доступ через публичные электронные каналы. Относительно прочих юридических лица представляются иные доказательства существования лица и его правоспособности (за исключением, если это указано в заявлении о разбирательства в арбитражном суде).
- (4) К исковому заявлению прилагается:
- 1) документы, обосновывающие исковое требование;
  - 2) в случае, установленном в § 10 ч.4 – доказательства отправки ответчику копий искового заявления и приложенных к нему материалов;
  - 3) в воспроизводимом формате письменный документ об образовании Арбитражного суда, так как это указано в § 4, если стороны об этом договорились;
- (5) Если истец не предоставил заявление о начале разбирательства арбитражным судом, то к исковому заявлению необходимо приложить все требуемые документы и данные, указанные в §10 регламента.
- (6) Количество исковых заявлений должно соответствовать количеству арбитров.

## **§ 16 Ответ на исковое заявление**

(1) Ответчик должен представить разрешающему спор арбитражному суду письменный ответ на исковое заявление к сроку, установленному арбитражным судом. В ответе должно содержаться:

- 1) мнение о подчинении разбирательства арбитражному суду;
  - 2) мнение о содержании спора;
  - 3) согласен ли истец с разбирательством в письменной форме или желает проводить заседание;
  - 4) хочет ли ответчик представить встречный иск;
  - 5) является ли, по мнению ответчика возможным разрешить спор договоренностью (компромисс).
- (2) Ответчик должен отправить копию ответа вместе с доказательствами истцу.
- (3) Не предоставление ответа не является препятствием для разрешения спора.
- (4) Если ответчик хочет представить встречный иск, арбитражный суд, решающий данный спор устанавливает срок подачи встречного иска.

### **§ 17 Встречный иск**

- (1) Ответчик вправе предъявить встречный иск до истечения срока подачи встречного иска, до истечения срока представления ходатайств в разбирательстве на основе письменных материалов соответственно требованиям предъявления иска.
- (2) Совет арбитражного суда принимает решение о принятии встречного иска к производству или об отказе в принятии встречного иска к производству. Совет арбитражного суда отказывает в принятии встречного иска, если не уплачен арбитражный сбор или не соблюдается срок подачи встречного иска. Совет арбитражного суда может отказать в принятии встречного иска к производству также и в том случае, если одновременное рассмотрение основного и встречного исков существенно продлит время разрешения спора.
- (3) При предъявлении встречного иска арбитражный сбор уплачивается в предусмотренном регламентом порядке.

### **§ 18 Применимое право**

- (1) Арбитражный суд при решении спора применяет материальное право, относительно применения которого стороны договорились. При ссылке на право какого-либо иного государства предполагается, что договоренность не охватывает коллизионные нормы этого государства, если в соглашении сторон не выражено иное четкое мнение.
- (2) Если стороны не пришли к соглашению по применимому праву и применимое право не проистекает из закона или международного права, арбитражный суд применяет эстонское право.
- (3) Арбитражный суд может разрешить спор по принципу справедливости, если стороны четко договорились об этом. Соглашение можно заключить до момента вынесения арбитражным судом решения. При решении спора по справедливости нельзя отклоняться от императивных норм права того государства, которое применяется при решении спора без соглашения о принципе справедливости.
- (4) Арбитражный суд при разрешении спора учитывает условия договора и обычаи в установленном в частях 1 и 2 настоящего параграфа случае постольку, поскольку это допустимо по применимому праву.

## **§ 19 Доказательства**

(1) Доказательствами по делу являются любые данные, на основании которых арбитражный суд устанавливает наличие или отсутствие таких обстоятельств, которые обосновывают требования и возражения сторон.

(2) Каждая из сторон должна доказать те обстоятельства, на которые опираются ее требования и возражения, если из закона не следует иное. Стороны могут договориться о распределении нагрузки сбора доказательств иным образом, чем это определено законом, а также о том, каковы доказательства, которыми некое обстоятельство можно доказать, если из закона не следует иное.

(3) Не требуется доказывать обстоятельство, которое арбитражный суд считает общеизвестным. Общеизвестным можно считать обстоятельство, достоверную информацию о котором можно получить из внешних (вне разбирательства) источников. Утверждение стороны по фактическим обстоятельствам дела не требует доказательства, если противная сторона признает его. Признанием является безусловное и ясно выраженное согласие с фактическим утверждением в адресованном арбитражному суду письменном заявлении или на заседании арбитражного суда, на котором признание протоколируется.

(4) Арбитражный суд вправе по ходатайству сторон или по собственной инициативе потребовать необходимые для разрешения спора доказательства, а так же ответ о мнение стороны.

## **§ 20 Ходатайство арбитражного суда о помощи суда**

(1) Если арбитражный суд не компетентен в проведении процедуры доказательства или иной судебной процедуры, арбитражный суд может принять решение ходатайствовать о помощи суда или выносит распоряжение, которым разрешает сторонам ходатайствовать о судебной помощи.

## **§ 21 Свидетель, осмотр и эксперт**

Арбитражный суд вправе по ходатайству сторон или по собственной инициативе пригласить на заседание свидетеля, провести осмотр или пригласить на заседание эксперта.

## **§ 22 Приостановка разбирательства**

(1) Арбитражный суд может распоряжением приостановить разбирательство:

- 1) до момента принятия советом арбитражного суда решения по заявлению об отводе арбитра;
- 2) до проведения судебной процедуры, за исключением, когда ответчик предоставляет суду заявление об аннулировании решения об оплате арбитражного сбора;

(2) При необходимости арбитражный суд может распоряжением приостановить разбирательство по иной уважительной причине.

## **§ 23 Оставление иска без рассмотрения**

(1) Арбитражный суд оставляет иск без рассмотрения:

- 1) если начато судопроизводство на тех же основаниях по тому же предмету спора;
- 2) истец, несмотря на требования арбитражного суда, не представил арбитражному суду данные, которые позволили бы ответчику получить документы по рассмотрению дела;
- 3) при неподчинении спора юрисдикции арбитражного суда;
- 4) на ином предусмотренном регламентом или законом основании.

(2) При оставлении искового заявления без рассмотрения считается, что иск не был на рассмотрении в арбитражном суде, и истец может вновь обратиться с иском к тому же ответчику на тех же основаниях по тому же предмету иска в арбитражный суд.

## **§ 24 Прекращение разбирательства**

(1) Арбитражный суд прекращает разбирательство дела, если:

- 1) истец отзывает иск, за исключением случая, если ответчик обжалует его и арбитражный суд признает оправданную заинтересованность ответчика в окончательном решении спора;
- 2) стороны приходят к соглашению о прекращении рассмотрения;
- 3) стороны не участвуют в рассмотрении дела;
- 4) арбитражный суд считает, что разбирательство невозможно продолжать из-за окончания арбитражного соглашения;
- 5) арбитражный суд признает решением необоснованность требования.

(2) При прекращении разбирательства искового заявления истец не может вновь обратиться с иском к тому же ответчику на тех же основаниях по тому же предмету иска в арбитражный суд.

## **IV Разбирательство дела**

### **§ 25 Заседание арбитражного суда**

(1) Арбитражный суд, учитывая по возможности мнение сторон, назначает время слушания дела и заблаговременно сообщает об этом сторонам. Арбитражный суд может провести разбирательство дела в ходе письменного производства, не созывая заседания, если стороны дали на это согласие. Арбитражный суд вправе вынести решение в ходе письменного производства без созыва заседания арбитражного суда, если арбитражный суд придет к мнению, что спор не подпадает под юрисдикцию арбитражного суда.

(2) Дело на закрытом заседании разбирают арбитр или арбитры и представители сторон. Арбитражный суд может разрешить принять участие в заседании протоколирующему и техническому вспомогательному персоналу. По ходатайству сторон арбитражный суд может разрешить участвовать в заседании переводчику или иному лицу. Лицо, участвующее в названном в настоящей части заседании, должно письменно подтвердить

обязательство бессрочно хранить как конфиденциальную информацию данных всего арбитражного рассмотрения.

(3) По ходатайству стороны арбитражный суд может разбирать дело без участия представителя стороны. Если сторона не ходатайствует о проведении разбирательства без участия представителя стороны и не направляет представителя на заседание, арбитражный суд откладывает разбирательство дела. Если сторона и на следующее заседание не направляет своего представителя, арбитражный суд разбирает дело без представителя стороны.

(4) Арбитражный суд может отложить разбирательство дела и по иной причине.

## **§ 26 Язык разбирательства**

Если стороны не договорились о языке разбирательства, язык определяет арбитражный суд, исходя, среди прочего, из языка, на котором составлено исковое заявление.

## **§ 27 Протокол заседания**

(1) О заседании арбитражного суда составляется протокол, в котором указывается:

- 1) наименование арбитражного суда;
- 2) время и место проведения заседания;
- 3) наименования (имена) сторон;
- 4) имена арбитров, представителей сторон, свидетелей и экспертов;
- 5) заявления и ходатайства сторон;
- 6) основное содержание требований и возражений сторон в объеме, в котором оно не отражено в представленных арбитражному суду письменных документах;
- 7) основное содержание показаний свидетелей, устные ответы экспертов, данные об осмотре;
- 8) краткое описание заседания.

(2) Протокол подписывают арбитр или арбитры, которые вели разбирательство.

(3) При разрешении дела на основе письменного производства протокол не составляется.

## **§ 28 Особенности быстрого разбирательства**

(1) По соглашению сторон или на основании договоренности содержащийся в арбитражной договоренности, арбитражный суд может решать спор в форме быстрого разбирательства. Особенности, связанные с быстрым разбирательством изложены в данном параграфе регламента.

(2) В случае быстрого разбирательства следующие вопросы регулируются:

- 1) Истец предоставляет только исковое заявление без предоставления заявления о разбирательстве в арбитражном суде;
- 2) Совет арбитражного суда назначает арбитра или арбитров (нечётное количество) не спрашивая мнения сторон;

- 3) Временной график утверждает разрешающий спор арбитражный суд, не спрашивая мнения сторон;
- 4) Дополнительно к иску и ответу на иск, обе стороны имеют право предоставлять иски документы (в том числе доказательства) максимально один раз, в течение 14 дней с момента информирования стороны.
- 5) Спор решают в письменной форме разбирательства, за исключением тех случаев, когда разрешающий спор арбитражный суд, считает необходимым проведения заседания;
- 6) Решение состоит только из результативной части, за исключением тех случаев, если сторона ходатайствует о предоставлении описательной и обоснованной части, не позднее последнего заседания или в случае письменного разбирательства не позднее, чем за 14 дней до дня вынесения решения.
- 7) Решение следует вынести не позднее, чем в течение 3 месяцев начиная с момента передачи искового заявления с приложениями разрешающему спор арбитражному суду.

## **VI Решение арбитражного суда и заключительные положения регламента**

### **§ 29 Срок вынесения решения по спору**

- (1) Арбитражный суд должен вынести решение по спору максимально быстро, но не позднее, чем в течение шести месяцев с момента передачи арбитражному суду искового заявления вместе с приложениями.
- (2) При необходимости совет арбитражного суда по ходатайству арбитражного суда может продлить этот срок.
- (2) Если по делу представлен встречный иск, то срок разрешения спора начинает отсчитываться вновь с момента передачи арбитражному суду заявления о встречном иске.

### **§ 30 Вынесение решения**

- (1) Разбирательство дела завершается вынесением решения арбитражного суда и его подписанием арбитрами. Решение оформляется на языке ведения разбирательства. Решение арбитражного суда следует вынести в течение 30 дней со дня проведения последнего заседания арбитражного суда.
- (2) Решение принято, если за него проголосует большинство арбитров.
- (3) Стороны могут заключить компромиссное соглашение. Арбитражный суд оформляет на основании заявления сторон компромиссное соглашение в оговоренной формулировке как решение арбитражного суда, если содержание компромиссного соглашения не противоречит добрым обычаям или общественному порядку.

### **§ 31 Оформление и рассылка решения**

- (1) Решение арбитражного суда оформляется в письменной форме на языке рассмотрения дела в арбитражном суде, и в нем, помимо предусмотренных

в § 27 пунктах 1–8 данных, следует указать также содержание спора, обоснование решения, решение об искомом требовании и сроке его исполнения, а также о распределении арбитражного сбора и расходов сторон в связи с разбирательством дела в арбитражном суде. В решении указывается подлежащая выплате сумма в евро, если место нахождения должника расположено в Эстонии или в той валюте, в которой было представлено требование.

(2) Решение подписывают все вынесшие решение арбитры, у которых нет права отказаться подписывать решение. Все принимавшие решение арбитры могут подписать решение дигитально, за исключением тех случаев, если место жительства или нахождения одной из сторон находится за границей или если сторона ходатайствовала о подписании на бумажном носителе. Если решение принимается не единогласно, оставшийся в меньшинстве арбитр может представить особое мнение вместе с решением, которое он подписывает.

(3) Особое мнение приводится в конце решения.

(4) Решение должно иметь оттиск печати арбитражного суда, за исключением, если решение подписывается дигитально.

(5) Решение оформляется и направляется сторонам арбитражным судом не позднее, чем в течение 5 дней с момента вынесения решения.

## **§ 32 Промежуточное решение и частичное решение**

(1) Если рассматривался иск о получении денег, прежде всего, о возмещении причиненного ущерба, и доказательство размера требуемой суммы является очень затратным или сложным, а арбитражный суд может вынести решение об обоснованности или необоснованности требования, арбитражный суд может по ходатайству сторон вынести промежуточное решение об обоснованности или необоснованности требования.

(2) Если сторона ходатайствует о прекращении рассмотрения иска в связи с отсутствием компетентности арбитражного суда, арбитражный суд должен вынести промежуточное решение о наличии или отсутствии компетенции.

(3) В случае, если промежуточным решением требование признается обоснованным, арбитражный суд продолжает разбирательство о размере требования и выносит по этому вопросу решение. Если арбитражный суд признает необоснованность требования, он выносит решение о прекращении разбирательства. Если арбитражный суд признает отсутствие компетентности, он выносит решение и дело далее не разбирает.

(4) По ходатайству истца арбитражный суд промежуточным решением может потребовать от ответчика выплаты арбитражного вноса, оплаченного истцом на основании §13 ч.3, если для истца оплата арбитражного вноса в полном объеме является неразумно обременительной.

(5) Если в одном разбирательстве объединены несколько связанных друг с другом самостоятельных требований или если из нескольких представленных в иске требований одно требование или часть одного из требований или, в случае встречного иска, любой иск или встречный иск готовы к принятию окончательного решения, арбитражный суд может вынести по каждому из них отдельное решение, если это ускорит

рассмотрение дела. По нерешенным требованиям арбитражный суд продолжит разбирательство.

(6) В процедурных вопросах арбитр, в случае нескольких арбитров – председательствующий разрешающий спор арбитражного суда, если его уполномочили в том другие арбитры, может вынести обязательные к исполнению распоряжения.

### **§ 33 Исправление и дополнение решения**

(1) Арбитражный суд может по заявлению сторон:

1) исправить в решении арбитражного суда ошибки вычисления, опечатки и т.п. погрешности;

2) вынести дополнительное решение по требованию, которое было представлено в арбитражном разбирательстве, но в решении не было отражено.

(2) Названное в части 1 настоящего параграфа заявление можно представить в течение 30 дней с момента доставки решения, если стороны не договорились об ином сроке.

(3) Арбитражный суд направляет ходатайство о дополнении решения также и другой стороне.

(4) Арбитражный суд выносит решение относительно исправлений в течение 30 дней, о дополнении решения – в течение 60 дней с момента получения заявления.

(5) Арбитражный суд может исправить решение и по собственной инициативе в течение 30 дней с момента доставки решения.

(6) Относительно исправления и дополнения решения арбитражного суда применяются положения, касающиеся формы и содержания решения арбитражного суда.

### **§ 34 Аннулирование решения**

Решение арбитражного суда является окончательным и обжалованию не подлежит. Отмена решения арбитражного суда производится на предусмотренных в законе основаниях и в соответствующем порядке.

### **§ 35 Вступление решения в силу, его признание и исполнение**

(1) Решение арбитражного суда вступает в силу в день его принятия.

(2) Решение арбитражного суда исполняется незамедлительно после вступления в силу. В случае если арбитражный суд определил иной срок исполнения, следует исполнить решение в течение определенного арбитражным судом срока.

(3) Не исполненное в срок решение арбитражного суда исполняется согласно закону и международным соглашениям.

(4) Решение арбитражного суда признается и исполняется без признания судом и без признания исполняемым.

### **§ 36 Хранение материалов дела**



После оформления решения материалы дела передаются вместе с решением арбитражного суда на бессрочное хранение в Эстонскую торгово-промышленную палату.

### **§ 37 Нарушение требований регламента**

(1) Сторона, по мнению которой, были нарушены требования регламента и/или закона, должна незамедлительно представить свое мнение и следующее из этого ходатайство разрешающему спор арбитражному суду и совету арбитражного суда, при отсутствии разрешающего спор арбитражного суда – только совету арбитражного суда. Если такое мнение и ходатайство представлены после вынесения решения, совет арбитражного суда их не рассматривает.

(2) Совет арбитражного суда вправе требовать у разрешающего спор арбитражного суда пояснений относительно нарушения требований регламента и вынести разрешающему спор арбитражному суду обязательное предписание для проведения арбитражного разбирательства согласно регламенту.

(3) При нарушении регламента или предусмотренных законом обязательных требований сторона не может опираться на нарушение, если она не сообщила арбитражному суду о нарушении сразу после того, как узнала или должна была узнать о нарушении.

### **§ 38 Исключение ответственности**

В ходе арбитражного разбирательства лицо может требовать возмещения ущерба, в том числе и ущерба, возникшего от вынесенного решения, исключительно в том случае, если арбитражный суд в ходе разбирательства совершил преступление.

### **§ 39 Расходы арбитражного суда, расходы Эстонской торгово-промышленной палаты, гонорар арбитров и их выплата**

(1) Расходы арбитражного суда и расходы Эстонской торгово-промышленной палаты возмещаются, и гонорары арбитрам выплачиваются согласно инструкции, приложенной к настоящему регламенту.

(2) При удовлетворении иска расходы, связанные с уплатой арбитражного сбора или названного в инструкции настоящего регламента депозита, возмещаются истцу за счет ответчика в полном размере, при частичном удовлетворении иска – пропорционально сумме, которую ответчик должен уплатить на основании решения. При частичном удовлетворении неденежного требования расходы, связанные с уплатой арбитражного сбора или названного в инструкции настоящего регламента депозита, за счет ответчика возмещаются истцу расходы частично в сумме, назначенной арбитражным судом.

(3) При неудовлетворении иска расходы, связанные с уплатой арбитражного сбора или названного в инструкции настоящего регламента депозита, возмещаются ответчику за счёт истца в размере суммы, назначенной арбитражным судом, при частичном удовлетворении иска – пропорционально сумме, которую не взыскали с истца.

## **§ 40 Распределение расходов, связанных с арбитражным разбирательством**

(1) Арбитражный суд присуждает расходы сторон, связанные с арбитражным разбирательством, в обоснованном и необходимом объеме.

(2) При удовлетворении иска истцу за счет ответчика возмещаются связанные с арбитражным разбирательством расходы в полном объеме, при частичном удовлетворении иска – пропорционально размеру удовлетворения иска.

(3) При неудовлетворении иска ответчику за счет истца возмещаются связанные с арбитражным разбирательством расходы в сумме, назначенной арбитражным судом, при частичном удовлетворении иска – пропорционально размеру суммы, не присужденной истцу.

## **§ 41 Конфиденциальность**

Процедура разбирательства в арбитражном суде конфиденциальна. Участники разбирательства и арбитражный суд могут обнародовать решение арбитражного суда и факты, связанные с разбирательством только с письменного согласия обеих сторон, которое приобщается арбитражным судом к материалам дела.

## **§ 42 Применение положений**

Арбитражные разбирательства, начатые до вступления в силу 01.02.2013г. изменений в регламенте, утвержденных правлением Эстонской Торгово – промышленной Палаты 17.01.2013г., будут рассмотрены до конца, опираясь на положения Регламента, действовавшего до внесения изменений.

Утверждено решением правления Эстонской торгово-промышленной палаты 17.01.2013 г.

Приложение к регламенту Арбитражного суда Эстонской торгово-промышленной палаты

### **Инструкция об арбитражных сборах и гонорарах арбитражного суда Эстонской торгово-промышленной палаты**

1. Арбитражный сбор состоит из регистрационного сбора и арбитражного сбора. Регистрационный сбор вносится на расчетный счет Эстонской торгово-промышленной палаты в евро. Размер регистрационного сбора составляет 400 евро.

2. Размер арбитражного сбора определяет совет арбитражного суда по нижеследующей таблице, учитывая сложность дела и количество разрешающих спор арбитров. По ходатайству решающего спор арбитражного суда, совет арбитражного суда может в ходе разбирательства назначить дополнительный арбитражный сбор в размере 10% от назначенного арбитражного сбора, если в разбирательстве вынесено промежуточное решение о компетентности арбитражного суда, разбирательство сложное, и в ходе разбирательства стороны предоставили больше документов, чем обычно предоставляется (за исключением случаев, если был принят встречный иск). Цена иска рассчитывается из обычной стоимости иска, при этом не учитываются побочные требования.

Цена иска в евро	Размер сбора в абсолютных ценах	Добавляемая ставка в процентах от цены иска
До 6500 евро)	-	10-30%(но не менее 1000
6500 – 20000	500 – 1500	5-10%
20000 – 100000	1500 – 4000	5-7,5%
100000 – 200000	4000 – 7500	1,5-4%
200000 – 300000	7500 – 15000	0,5-2%
От 300000	15000 – 25000	0,25-2%

3. Если арбитражный суд выступает компетентным органом на основании правил других третейских судов для проведения разбирательства третейским судом, следует оплатить регистрационный сбор и арбитражный сбор составляет 1000 евро.

4. В случае быстрого разбирательства сумма арбитражного сбора увеличивается на 25%.

5. Арбитражный сбор вносится на расчетный счет Эстонской торгово-промышленной палаты в порядке, предусмотренном в § 12 регламента в евро или в определенной советом арбитражного суда валюте.

6. В случае неденежного требования размер арбитражного сбора определяет совет арбитражного суда, исходя из характера спора и общего количества требований.

7. Сумма гонорара арбитров в случае 3 и более арбитров составляет 75% (в случае одного арбитра 40%, но не более 90% от реально внесенного арбитражного сбора). При выплате гонорара арбитру из указанной суммы удерживается подоходный налог, взнос по страхованию от безработицы и взнос по обязательному пенсионному страхованию, а также уплачивается социальный налог и взнос по страхованию от безработицы согласно действующим правовым актам. Сумму гонорара арбитры распределяют по договоренности, о которой совету арбитражного суда представляется соответствующее решение арбитражного суда.

8. Сумму гонорара арбитра может совет арбитражного суда уменьшить, если арбитр не принимает в должной мере участия и необоснованно затягивает арбитражное разбирательство или арбитражный суд не выносит решение к предусмотренному сроку.

9. 10% из оплаченной сумма арбитражного сбора (за исключением регистрационного сбора) остаётся Эстонской торгово-промышленной палате, 15% арбитражному суду. Сумма хранится на отдельном расчетном счете Эстонской торгово-промышленной палатой. Счётом пользуются по решению совета арбитражного суда. Среди прочего, со счёта компенсируются расходы на деятельность арбитражного суда, деятельность членов совета арбитражного суда по руководству арбитражным судом, в том числе, участие совета арбитражного суда в заседаниях, и расходы арбитражного суда на покрытие расходов связанных с разбирательством, при общении с другими постоянно действующими арбитражными судами, а также прочие расходы.

10. Если разрешающим спор арбитром является лицо, место жительства которого расположено не в Эстонии, совет арбитражного суда вправе потребовать с избравшей арбитра стороны уплаты депозита в покрытие возможных расходов на поездку этого арбитра, прежде чем утвердить кандидатуру данного арбитра. Если разрешающий спор арбитражный суд принимает решение о назначении экспертизы, то решающий спор арбитражный суд имеет право потребовать от сторон уплаты депозита для покрытия расходов на экспертизу в равных частях до того, как вопрос будет передан на экспертизу.

11. При вынесении арбитражным судом решения, в котором отражен компромисс сторон, или при прекращении разбирательства дела в арбитражном суде уплаченный сторонами арбитражный сбор и регистрационный сбор не возвращаются.

12. При отказе от иска до передачи искового заявления арбитражному суду или если совет арбитражного суда установит, что спор не входит в юрисдикцию арбитражного суда, сторонам возвращается 90% внесенного сторонами арбитражного сбора, но не возвращается регистрационный сбор.

13. Если разрешающий спор арбитражный суд или суд вступившим в силу решением установит, что спор не входит в юрисдикцию арбитражного суда, сторонам возвращается 50% от арбитражного сбора (возврату не подлежит минимально 1000 евро) и не возвращается регистрационный сбор.

14. При отказе от иска после передачи искового заявления решающему спор арбитражному суду, при не рассмотрении иска (за исключением случаев, когда спор не входит в юрисдикцию арбитражного суда) или при прекращении иска (за исключением, когда истец отказывается от иска), решение о возвращаемой сумме принимает совет арбитражного суда, принимая во внимание сложность и объем проделанных процедур, связанных с решением спора и не возвращает регистрационный сбор. Принимая во внимание обстоятельства, совет арбитражного суда имеет право не возвращать оплаченный арбитражный сбор в полном объеме.

15. Гонорар выплачивается арбитрам в течение 45 дней после передачи Эстонской торгово-промышленной палате на хранения материалов дела, если не было предоставлено заявления в суд об аннулировании решения арбитражного суда. Если такое решение было предоставлено, гонорар арбитрам выплачивается после того, как решение суда, в котором будет указано, что ходатайство об аннулировании решения арбитражного суда было отклонено, вступит в силу. В случае, если решение арбитражного суда будет аннулировано, гонорар выплачивается арбитрам в течение 45 дней после принятия нового решения с момента передачи Эстонской торгово-промышленной палате на хранения материалов дела.